Fichenn ginnig koñje keodedek - Fiche présentation service civique -

Ar gefridi - Intitulé de la mission

Ober war dro pe/ha souten ar skolidi a-hed an abadennoù skol/ troskol
Accompagnement et/ou soutien des élèves lors des activités scolaires et périscolaires de l'école Diwan de Morlaix

Padelezh : 8 mizvezh : kentañ a viz Here 2018 betek an 31 a viz Mae 2019

Durée : 8 mois : 1er octobre 2018 au 31 mai 2019

Pal ar raktres a zo henchañ ar skolidi e-touez o mareoù deskiñ koulz brezhoneg ha buhez a-stroll a benn treuzkas dezho ar barregezhioù evit dont da vezañ ur keodedourien.

Le projet vise à accompagner les élèves dans leur apprentissage de la langue bretonne et dans leur apprentissage de la vie en collectivité afin d'apporter des savoirs faire et des savoirs être leur permettant de se construire en tant que citoyen.

Ar c'hefridioù - Les activités confiées

Ur skol gevredigezhel eo Diwan Montroulez. Degemer a ra 80 skoliad eus ar re vihan skol vamm betek ar re CM2. Ar bedagogiezh lakaet e pleustr a zo ar soubidigezh e brezhoneg. Lodenn vrasañ an abadennoù skol ha troskol a vez kinniget e brezhoneg.
Diwan Morlaix est une école associative accueillant 80 élèves de la petite section au CM2. La pédagogie pratiquée est l'immersion en breton. La majorité des apprentissages et activités scolaires et périscolaires est proposé en breton.

E touez ur skipailh tud a youl vat koulz tud a vicher e vo degemeret an den dindan koñje keodedek. Hemañ/Homañ en do ar c'hefridioù-mañ :
-Kemer perzh en aozadur an abadennoù e-pad ar mareoù tro-skol (diwallerezh, ehan kreizteiz)
-Kenbuheziñ an abadennoù-se : c'hoarioù bihan e brezhoneg, labour-dorn, kanaouennoù, raktresoù a-stroll…)
-Ambroug ha skoazell ar skolidi lakaet diaes asambles gant an danvez skolaerien hep kemer o flas dezho (strolladoù skoazell evit al labour noz, raktresoù ar c'hlas…)
-Kemer perzh a benn kelenn d'ar skolidi ar reolennoù buhez a-stroll (predoù, kousk kreizteiz) asambles gant an dud deuet e karg.
-Kemer perzh en darvoudoù pennañ ar bloavezh : abadennoù ar skoazell, an AEP, gouel fin ar bloavezh.
Le volontaire sera accueilli au sein d'une équipe composée de bénévoles et de professionnels et aura pour mission de :
- Participer à l'organisation des activités durant les temps périscolaires (garderie, pause méridienne)
- Coanimer ces activités (petits jeux en breton, activités manuelles, chansons, projets collectifs…)
- Aider et accompagner les élèves en difficulté en collaboration avec le corps enseignant sans se subsitituer aux professionnels (petits groupes d'aide aux devoirs, participation à certains projets de classe...)
- Participer à l'apprentissage des règles de vie en collectivité (repas, sieste) en lien avec les professionnels responsable de la surveillance
- Participer aux temps forts de l'école comme la fête de fin d'année, et différents événements organisés par les parents d'élèves et le comité de soutien tout au long de l'année scolaire

A-dost gant ar skolidi 'vo an den dindan koñje keodedek koulz gant o zud. E-giz se e c'hello tañva ar c'hemesk sokial. A-bep seurt tud 'vo gwelet gantañ/ganti a-benn labourat : skolaerien, tud deuet, tud ar vugale…
Le volontaire sera en contact direct et au quotidien avec les élèves mais aussi avec leurs familles, lui permettant d'expérimenter la mixité sociale. Il sera également amené à collaborer avec de nombreuses personnes intervenants au sein de l'école : enseignants, personnels non enseignant, parents d'élèves...

Souten a raio ar volonter ar skipailh pedagogel met ne vo ket e penn ur strollad skolidi e-unan.
Le volontaire agira au sein de l'école en soutien à l'équipe enseignante et non enseignante en place, mais il n'aura pas la gestion d'un groupe, seul.

Gallout a raio, da skouer, kemer perzh en aozadur ha buheziñ abadennoù nevez (c'hoarioù, labour dorn, labour lenn…) a benn pinvidikaat ar rann-deskiñ skol ha keodedadelezh lakaet e pleustr dija. Sikour a raio ivez evit al labour souten e brezhoneg. Gallout a raio ar volonter ivez kemer intruduoù a benn gwellaat ar mareoù diwallerezh, ehanoù, skoazell evit al labour noz… Gallout a raio ivez kemer perzh a benn sevel raktresoù hollek e lec'h e c'hello kinnig e doare d'ober hag e barregezhioù.
Il pourra, par exemple, participer à l'organisation et à l'animation de nouvelles activités (jeux, activités manuels, lecture…) enrichissant le programme d'accompagnement à la scolarité et à la citoyenneté déjà en place ainsi qu'au soutien de la langue bretonne. Il pourra être force de proposition d'autres façons de faire, par exemple, pour améliorer les temps de garderie, de récréation, d'aide aux devoirs … Il pourra également participer à l'élaboration et la réalisation de projets collectifs auxquels il pourra apporter ses idées et ses compétences.

Brezhoneg diouzh ret evit ar c'hoñje keodedek-mañ. Barregezh ispisial ebet goulennet a hend-all. Ar c'hoant hag ar blijadur da labourat gant bugale 'zo e kreiz ar jeu met ne vo ket goulennet diplom pe stummadur resis evit bezañ dibabet.
Une connaissance de la langue bretonne est indispensable pour une école immersive en breton. Cette mission n'impose pas de formation ou qualification particulière. L'envie d' être au contact des enfants sera un élément de motivation essentiel mais aucune formation ne sera imposée.

Darempred /Contact
Géraldine Gabillet
co présidente Association Education Populaire (AEP) Diwan Montoulez
35 rue cordelière 29600 Morlaix
07 83 35 95 42
gegegabillet@hotmail.fr